



الاستثمار في السكان الريفيين

تقرير رئيس الصندوق بشأن منحة مقترح تقديمها  
بموجب نافذة المنح العالمية/الإقليمية إلى المنتدى  
الريفي العالمي من أجل ما بعد السنة الدولية للزراعة  
الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية

مذكرة إلى السادة ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجعيون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

**Alessandra Zusi Bergés**

القائمة بأعمال

مكتب شؤون الهيئات الرئاسية

رقم الهاتف: +39 06 5459 2374

البريد الإلكتروني: gb\_office@ifad.org

**Jean-Philippe Audinet**

أخصائي تقني رئيسي

رقم الهاتف: +39 06 5459 2305

البريد الإلكتروني: j.audinet@ifad.org

## المحتويات

1	توصية بالموافقة
1	الجزء الأول - المقدمة
2	الجزء الثاني - التوصية

## الملحق

3	ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية
---	---

## الذيل

الإطار المنطقي المستند إلى النتائج

## توصية بالموافقة

المجلس التنفيذي مدعو إلى الموافقة على التوصية الخاصة بالمنحة المقترح تقديمها بموجب نافذة المنح العالمية/الإقليمية إلى المنتدى الريفي العالمي من أجل ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية، على النحو الوارد في الفقرة 5.

## تقرير رئيس الصندوق بشأن منحة مقترح تقديمها بموجب نافذة المنح العالمية/الإقليمية إلى المنتدى الريفي العالمي من أجل ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية

### الجزء الأول - المقدمة

- 1- يوصي هذا التقرير بتوفير منحة من الصندوق بقيمة 1 مليون دولار أمريكي بموجب نافذة المنح العالمية/الإقليمية إلى المنتدى الريفي العالمي من أجل مشروع ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية. وترد وثيقة المنحة المقترحة في ملحق هذا التقرير.
- 2- يتمثل الهدف من المنح التي يقدمها الصندوق في توسيع وإضافة القيمة للدعم الموفر لزراعة أصحاب الحيازات الصغيرة، والتحول الريفي، وبالتالي الإسهام في استئصال الفقر الريفي، وتحقيق التنمية الزراعية المستدامة، والأمن الغذائي العالمي، والتغذية. ولتحقيق هذه الغاية، يتوجب على منح الصندوق أن تمتثل للمبادئ الأساسية الثلاثة التالية: (1) توفير إسهام معتبر في سلعة عامة وطنية، أو إقليمية، أو عالمية تتعلق بمهمة الصندوق؛ (2) التركيز على التدخلات التي يكون للتمويل بالمنح فيها قيمة مضافة واضحة وميزة نسبية مقارنة بالقروض العادية؛ (3) عدم استخدامها بديلاً للموارد من الميزانية الإدارية للصندوق.
- 3- أما أهداف تمويل المنح في الصندوق فتتمثل فيما يلي: (1) الترويج للنهج والتكنولوجيات الابتكارية المناصرة للفقراء التي تتمتع بإمكانية توسيع النطاق لتحقيق أثر أكبر؛ (2) تعزيز القدرات المؤسسية والسياساتية للشركاء؛ (3) تعزيز استقطاب التأييد والانخراط السياساتي؛ (4) توليد وتقاسم المعرفة لأغراض تحقيق الأثر الإنمائي. ويجب أن يشكل السكان الريفيون الفقراء ومنظماتهم محور كل منحة معروضة للإيفاء بمهمة الصندوق في تمكين السكان الريفيين الفقراء من تحسين أمنهم الغذائي وتغذيتهم، وزيادة دخولهم، وتعزيز قدرتهم على الصمود.
- 4- يتماشى المشروع المقترح مع غاية وأهداف تمويل المنح في الصندوق، كما هي واردة في سياسة تمويل المنح في الصندوق. وتدعم المنحة مجال الأولوية<sup>1</sup> 3، وهو تمكين منظمات المزارعين والشعوب الأصلية.

<sup>1</sup> كما تنص عليه الإجراءات التنفيذية لسياسة تمويل المنح في الصندوق (EB/114/INF.5)، تعد إدارة الصندوق مذكرة توجيهية سنوية تتواءم مع التوجهات الاستراتيجية للصندوق بالنسبة للمنح بحيث تضع خطوط الأولوية للإجراءات التي ستتخذ في العام المذكور.

## الجزء الثاني - التوصية

5- أوصي بأن يوافق المجلس التنفيذي على المنحة المقترحة بموجب القرار التالي:

قرر: أن يقدم الصندوق، بغية تقديم تمويل جزئي لمشروع ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية، منحة لا تتجاوز مليون دولار أمريكي (1 مليون دولار أمريكي) إلى المنتدى الريفي العالمي لفترة 42 شهراً وفقاً لشروط وأحكام مطابقة على نحو أساسي للشروط والأحكام الواردة في هذه الوثيقة.

كانايو نوانزي

رئيس الصندوق الدولي للتنمية الزراعية

## ما بعد السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014: دعم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية

### أولاً- الخلفية

1- أعلنت الأمم المتحدة عام 2014 السنة الدولية للزراعة الأسرية اعترافاً بأهمية الزراعة الأسرية في الحد من الفقر وتحسين الأمن الغذائي العالمي. وتمثلت أهداف السنة الدولية للزراعة الأسرية في دعم وضع سياسات تقضي إلى زراعة أسرية مستدامة، وزيادة الوعي بأهميتها، وتكوين فهم أفضل لاحتياجات المزارعين الأسريين، وخلق التآزر بين الشركاء. وقد لعب الصندوق دوراً هاماً في السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014، كعضو في اللجنة التوجيهية الدولية، عن طريق تقديم الدعم المالي لتشكيل اللجان الوطنية، ولمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة لدعم دورها التنسيق العالمي. كما انخرط الصندوق بشكل مباشر على المستوى القطري. وفي نهاية عام 2014، اعتمد الأعضاء الوطنيون والمؤسسيون في اللجنة التوجيهية الدولية للسنة الدولية للزراعة الأسرية وثيقة إرث السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 وآفاق المستقبل، التي تنص على "تشجيع اللجان الوطنية للسنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 على مواصلة عملها ما بعد عام 2014. وبالبناء على تجربتها، سوف تشجع الحكومات والجهات الفاعلة الأخرى ذات الصلة على إنشاء منصات دائمة متعددة أصحاب المصلحة من أجل حوار السياسات على المستويين الوطني والإقليمي بشأن الزراعة الأسرية." كما تنص الوثيقة على أن "وكالات الأمم المتحدة التي توجد مقارها في روما ... ينبغي أن تنظر إلى الزراعة الأسرية وتحافظ عليها باعتبارها جزءاً لا يتجزأ من جدول أعمالها."

2- وتماشياً مع هذا البيان، يبني المشروع المقترح على إنجازات السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 على المستوى القطري، وعلى وجه الخصوص، على إنشاء اللجان الوطنية للزراعة الأسرية من أجل دعم التحسينات السياسية للمزارعين أصحاب الحيازات الصغيرة والمزارعين الأسريين. ويستجيب هذا المقترح أيضاً لطلب منتدى المزارعين في دورة مجلس محافظي الصندوق في فبراير/شباط 2014: "تيسير حوار السياسات بين منظمات المنتجين أصحاب الحيازات الصغيرة والحكومات هو أولوية قصوى على المستوى القطري."

3- وتجمع اللجان الوطنية للزراعة الأسرية المئات من المؤسسات الوطنية، ولا سيما منظمات المنتجين، والمنظمات غير الحكومية، وكذلك الدوائر الأكاديمية والمؤسسات الحكومية. وقد تم إنشاؤها في أكثر من 50 بلداً، بما في ذلك 35 بلداً مقترضا من الصندوق. ويتمثل هدفها في تعزيز دور الزراعة الأسرية في الاقتصاد الوطني وتحسين الإطار السياسي. ويتم تحديد الأهداف السياسية المحددة وحملات استقطاب التأييد المتعلقة بها من قبل كل لجنة وطنية للزراعة الأسرية وفقاً للسياق الوطني، ولكنها تتعلق في العادة بفرص الوصول إلى الأسواق المحلية والإقليمية، والائتمان، والتكنولوجيا والموارد الطبيعية الملائمة، وتعزيز منظمات المزارعين الأسريين، ودور النساء والشباب. وقد قررت جميع اللجان الوطنية للزراعة الأسرية التي أنشئت خلال عام 2014 أن تستمر في عملها من أجل عقد من الزراعة الأسرية (السنة الدولية للزراعة

الأسرية + 10)، كما أنشئت لجان وطنية جديدة للزراعة الأسرية في الأشهر الأولى من عام 2015 (بنن، وغانا، وغينيا بيساو، ومدغشقر).

## ثانياً - الأساس المنطقي والأهمية بالنسبة للصندوق

4- يساهم هذا الاقتراح في اثنين من أهداف سياسة تمويل المنح الجديدة: تعزيز القدرات المؤسسية والسياساتية، وتعزيز استقطاب التأيد والانخراط السياساتي. وسوف يساهم أيضاً في توليد وتقاسم المعرفة لأغراض تحقيق الأثر الإنمائي، ويتمشى مع التزام المشاورات الخاصة بالتجديد العاشر لموارد الصندوق بزيادة الانخراط السياساتي على المستوى القطري.

5- يتصدى المشروع لمجال الأولوية 3 لعام 2015، "تمكين المزارعين ومنظمات الشعوب الأصلية"، من خلال ضمان الدعم المستمر للجان الوطنية للزراعة الأسرية المشاركة الآن في السنة الدولية للزراعة الأسرية + 10. وتبني هذه الأنشطة على الإنجاز الناجح للسنة الدولية للزراعة الأسرية 2014، وسوف تمول صندوق تحدي تنافسي لدعم حوار السياسات ومبادرات استقطاب التأيد للجان الوطنية للزراعة الأسرية القائمة والجديدة في البلدان النامية بأنشطة إدارة المعرفة ذات الصلة.

6- ومن بين المؤسسات الدولية، كان الصندوق الداعم الرئيسي للاحتفال بالسنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 على المستوى القطري، وعلى وجه الخصوص، للجان الوطنية. وكعضو في اللجنة التوجيهية الدولية للسنة الدولية للزراعة الأسرية، أيد الصندوق وثيقة الإرث. وتمويل المنح هو الأداة الوحيدة المتاحة للصندوق لتوجيه الموارد إلى اللجان الوطنية للزراعة الأسرية من خلال صندوق التحدي التنافسي العالمي.

## ثالثاً - المشروع المقترح

7- الهدف العام للمشروع هو تحسين الأطر المؤسسية والسياساتية الوطنية لتنمية زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة والزراعة الأسرية في بلدان مقترضة من الصندوق مختارة. وأهداف المشروع هي كما يلي:

- تعزيز قدرة اللجان الوطنية للزراعة الأسرية القائمة أو الجديدة لتحقيق أهداف التغيير السياساتي والمؤسسي على أساس مقترحات محددة يتم اختيارها عن طريق المنافسة الدولية؛
- إنشاء منصات شاملة ودائمة لحوار السياسات الوطنية من أجل الزراعة الأسرية؛
- تشجيع التبادل الدولي وبين بلدان الجنوب للمعرفة بشأن السياسات التي تصلح للمزارعين الأسريين، بما في ذلك من خلال منصة المعرفة العالمية من أجل الزراعة الأسرية التي أنشأها كل من منظمة الأغذية والزراعة والصندوق في عام 2014.

8- المجموعة المستهدفة المباشرة للمشروع هي المنظمات الأعضاء في اللجان الوطنية للزراعة الأسرية. أما المجموعات المستهدفة غير المباشرة فهي ملايين الرجال والنساء من المزارعين الأسريين أصحاب الحيازات الصغيرة، بما في ذلك الشباب، في البلدان النامية التي توجد فيها لجنة وطنية للزراعة الأسرية ستستفيد من التغييرات السياساتية التي بدأت أو تحققت بدعم من المشروع. وأدرجت معايير محددة فيما يتعلق بالمساواة

بين الجنسين وقضايا شباب الريف في معايير اختيار مبادرات اللجان الوطنية للزراعة الأسرية التي سيتم دعمها.

9- ستكون مدة المشروع 42 شهرا، وستتألف من مكونين:

- (1) دعم مبادرات اللجان الوطنية للزراعة الأسرية (صندوق التحدي) - 80 في المائة من إجمالي تكلفة المشروع. وسوف تدعم المنح "مشروعات فرعية" مختارة للجان الوطنية للزراعة الأسرية المقدمة إلى صندوق التحدي (4-5 منح سنويا). ومن المتوقع أن تسهم اللجان الوطنية للزراعة الأسرية بما لا يقل عن 20 في المائة من تكلفة مقترحاتهم.
- (2) دعم التنفيذ، والتعلم وتقاسم المعرفة - 12 في المائة من التكلفة الإجمالية. وسوف يشمل ذلك المشورة التقنية، والتيسير وبناء الشبكات المقدم من قبل مدير المشروع (بما في ذلك البعثات القطرية لنحو نصف المشروعات الفرعية المختارة)، والرصد، والتقييم، والتوثيق، ونشر الحالات الناجحة.

#### رابعاً - المخرجات المتوقعة

10- ستكون المخرجات الرئيسية لهذا المشروع على المستوى الوطني سياسة، وتنظيمات، ومخصصات ميزانية، وبرامج وطنية جديدة أو محسنة لدعم تنمية الزراعة الأسرية. ونظرا لطبيعة المشروع كصندوق للتحدي التنافسي، ستعتمد المخرجات المحددة على المقترحات المقدمة من قبل اللجان الوطنية للزراعة الأسرية والمختارة على أساس معايير محددة مسبقا (والتي ستشمل مساهمة لتوسيع نطاق المشروعات الاستثمارية الناجحة للصندوق). وسوف يسهم المشروع أيضا في إنشاء لجان وطنية جديدة للزراعة الأسرية وإضفاء الطابع المؤسسي على آليات دائمة لحوار السياسات. وعلى المستوى الدولي، سيسهم المشروع في دينامية الحملة العالمية للجنة الدولية للزراعة الأسرية + 10، وفي المعرفة العالمية بشأن الزراعة الأسرية وإبقاء الزراعة الأسرية على رأس جدول أعمال السياسات.

#### خامساً - ترتيبات التنفيذ

11- بعد دعوة تنافسية لتقديم مقترحات واختيار متلقي المنحة - ومع الأخذ بعين الاعتبار استكمال منحة سابقة بنجاح - سيتم تنفيذ المشروع من قبل الأمانة التنفيذية للمنتدى الريفي العالمي، بالاتحاد مع مركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري، والتشكيل الدولي للمعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية، والجمعية العالمية للبحث الإذاعي المجتمعي (AMARC International). وسوف يقود المنتدى الريفي العالمي المشروع ويعمل كمتلقي المنحة الرسمي بالنيابة عن الاتحاد.

12- المنتدى الريفي العالمي هو شبكة دولية تعمل لصالح الزراعة الأسرية والتنمية الريفية المستدامة، ويتألف من اتحادات المزارعين، والمنظمات الريفية، ومراكز البحوث الزراعية من أفريقيا، وأمريكا، وآسيا، وأوروبا، وأوقيانوسيا. ويستند هذا الاتحاد إلى فكرة أن المنتدى الريفي العالمي سيستمر في تنسيق الدعم الدولي للجان

الوطنية. ويشارك الصندوق-السوق المشتركة للمخروط الجنوبي ومركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري<sup>2</sup> منذ البداية في حملة السنة الدولية للزراعة الأسرية، وكان شريكا رئيسيا في الترويج لها في أمريكا اللاتينية. التشكيل الدولي للمعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية هو داعم من ذوي الخبرة لمبادرات المزارعين، وله مكاتب في 10 بلدان أفريقية. وسوف يضيف قيمة من خلال تيسير التدعيم طويل الأجل للجان الوطنية الأفريقية للزراعة الأسرية. والجمعية العالمية للبحث الإذاعي المجتمعي هي منظمة دولية غير حكومية تخدم حركة الإذاعة المجتمعية، مع ما يقرب من 4 000 عضو ومزامل. وقد وقع المنتدى الريفي العالمي اتفاقية تعاون مع الجمعية العالمية للبحث الإذاعي المجتمعي لتعزيز التواصل بين اللجان الوطنية للزراعة الأسرية والإذاعات المجتمعية. ورفع مستوى الوعي بين المزارعين الأسريين هو أحد الأهداف ذات الأولوية للجان الوطنية للزراعة الأسرية، والإذاعة المجتمعية هي أداة فعالة جدا في الوصول إلى المزارعين الأسريين على المستوى المحلي.

13- سيكون المنتدى الريفي العالمي مسؤولا أمام الصندوق عن إدارة وتنسيق المشروع وإدارة أموال المنحة. وسوف ينسق ويقود شركاء الاتحاد، وسيكون مسؤولا عن: الإدارة والتنسيق العالميين للمشروع؛ وإدارة صندوق التحدي والمتلقين الفرعيين للمنحة من المبادرات المختارة؛ وتنسيق دعم تنفيذ اللجان الوطنية للزراعة الأسرية؛ وتقاسم المعرفة وبناء شبكاتها؛ وإعداد طلبات السحب السنوية للصندوق؛ وضمان الرصد المنتظم للأنشطة؛ وإعداد التقارير التقنية والمالية. وسيتم توقيع اتفاقيات التنفيذ بين المنتدى الريفي العالمي وكل شريك في الاتحاد. وستجتمع لجنة تنسيق المشروع شهريا (عن طريق عقد المؤتمرات عن بعد) لتنسيق الأنشطة. وستقوم اللجنة بتقدير التقدم المحرز في المشروع، وتقييم استراتيجيات التنفيذ والتخطيط للأنشطة الفترة القادمة. بالإضافة إلى ذلك، سيتم توقيع مذكرات تفاهم بين المنتدى الريفي العالمي والمتلقين للمنح الفرعية (اللجان الوطنية للزراعة الأسرية) لتنفيذ مبادرات اللجان الوطنية للزراعة الأسرية المختارة.

14- مشاركة الحكومة ومساءلتها عن التزاماتها لهما دور رئيسي في اقتراح المنحة، وسيتم اتخاذ جدى المقترحات بعين الاعتبار أثناء عملية الاختيار. ووجود الصندوق بصفة مراقب في لجنة الاختيار سيضمن أن الروابط مع البرامج القطرية للصندوق تؤخذ في الاعتبار بشكل فعال في عملية الاختيار. وسوف يتشاور مراقب الصندوق مع مدراء البرامج القطرية والمكاتب القطرية المعنية للصندوق قبل اختيار متلقي المنح الفرعية وسوف يقدم النصح للجنة الاختيار وفقا لذلك. كما سيضمن المراقب أيضا أنه يتم إبلاغ مدراء البرامج القطرية والمكاتب القطرية للصندوق بسرعة بقرارات لجنة الاختيار.

15- سيقدم المنتدى الريفي العالمي للصندوق قوائم للنفقات غير مراجعة كل ستة أشهر وسيضمن أن المراجعة ستغطي فترة تنفيذ المشروع بأكمله، من خلال تقديم رسائل منفصلة برأي المراجعة بشأن قوائم النفقات المقدمة إلى الصندوق، تتجز حسب الأصول من قبل مراجعين مستقلين. وسوف تغطي قوائم النفقات وتقارير المراجعة المشروع بأكمله وتوحد النفقات التي تكبدها المتلقي وشركاء التنفيذ، إن وجدت. إلا أن المتلقي سيكون المسؤول الوحيد والنهائي عن إدارة أموال المنحة وإعداد التقارير المالية للصندوق. وبالإضافة إلى ذلك، سيقوم مراجعون مستقلون بمراجعة الحسابات المؤسسية للمتلقي سنويا وفقا لمعايير

<sup>2</sup> في عام 2012 وافق الصندوق على منحة جديدة لاستمرار برنامج الصندوق السوق المشتركة للمخروط الجنوبي. وقد كان ذلك بمثابة ولاية جديدة، وعلى الرغم من أنها تكمل الولاية القائمة، إلا أنها مستقلة عنها. وفي هذه الحالة، فإن التمويل لم يعد للسوق المشتركة للمخروط الجنوبي وإنما لمركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري.



المراجعة الدولية، وسوف يسلم المتلقي نسخة من قوائمته المالية المراجعة للصندوق، تشمل إشارة إلى منحة الصندوق، في غضون ستة أشهر من نهاية كل سنة مالية.

### سادسا - التكاليف الإشارية للمشروع وتمويله

16- تقدر التكلفة الإجمالية للمشروع بمبلغ 2 050 000 دولار أمريكي، ممولة من منحة الصندوق التي تبلغ قيمتها 1 مليون دولار أمريكي (49 في المائة من التكلفة الإجمالية)، و 750 000 دولار أمريكي من الشركاء وجهات التمويل المشترك، بما في ذلك المنتدى الريفي العالمي، ووكالة الباسك للتعاون الإنمائي، والائتلاف الدولي المعني بالأراضي، ومركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري (الذي ساهم بمبلغ 100 000 دولار أمريكي لصندوق التحدي من منحة أخرى للصندوق مقدمة إلى السوق المشتركة للمخروط الجنوبي التابعة للصندوق)، ومبلغ 300 000 دولار أمريكي كمساهمات من اللجان الوطنية للزراعة الأسرية الفائزة (14 في المائة من التكلفة الإجمالية). غير أن مساهمات اللجان الوطنية للزراعة الأسرية المتبقية للمنح الفرعية غير مدرجة أدناه في توزيع الميزانية وخطة التمويل لأنه لم يتم بعد اختيار اللجان الوطنية للزراعة الأسرية، ولن تتم إدارة التمويل النظير العائد لها من قبل المنتدى الريفي العالمي.

17- من المخطط استخدام الميزانية الإجمالية للمشروع على مدى 42 شهرا. ويمثل المكون 1 نسبة 80 في المائة من التكلفة الإجمالية للمشروع، بينما تقدر نسبة المكون 2 بحوالي 12 في المائة من مجموع التكلفة. وسيتم تخصيص نسبة الـ 8 في المائة المتبقية للتكاليف الإدارية والعامة.

الجدول 1

#### تكاليف المشروع بحسب المكون والجهة الممولة

المكونات	الصندوق	المنتدى الريفي العالمي	وكالة الباسك للتعاون الإنمائي وجهات أخرى	مركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري	المجموع
المكون 1- دعم مبادرات اللجان الوطنية للزراعة الأسرية	864 000	48 000	500 000	100 000	1 512 000
المكون 2- دعم التنفيذ، والتعلم، وتقاسم المعرفة	136 000	102 000	0	0	238 000
المجموع	1 000 000	150 000	500 000	100 000	1 750 000

أ مساهمة مركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري هي بدورها ممولة من منحة للصندوق مقدمة إلى السوق المشتركة للمخروط الجنوبي التابعة للصندوق.

الجدول 2

تكاليف المشروع بحسب فئة الإنفاق وجهة التمويل

فئة الإنفاق	الصندوق	المنتدى الريفي العالمي	وكالة الياسك للتعاون الإنمائي أخرى	مركز أمريكا اللاتينية للاقتصاد البشري	المجموع
1- منح إلى اللجان الوطنية للزراعة الأسرية	800 000	0	500 000	100 000	1 400 000
2- تكاليف السفر/ بدل الإقامة اليومي	49 500	25 000	0	0	74 500
3- الخبراء الاستشاريون/المساعدة التقنية	70 500	30 000	0	0	100 500
4- الطباعة/الترجمة	0	35 000	0	0	35 000
5- التكاليف العامة والإدارية	80 000	60 000	0	0	140 000
<b>المجموع</b>	<b>1 000 000</b>	<b>150 000</b>	<b>500 000</b>	<b>100 000</b>	<b>1 750 000</b>

## Results-based logical framework

	Objectives-hierarchy	Objectively verifiable indicators	Means of verification	Assumptions
<b>Goal</b>	To improve the national policy and institutional frameworks for the development of smallholder and family farming in selected IFAD borrowing countries	Nb of new or improved policy, regulation, budget allocation, institutional reforms, consultation processes and national programs for family farming	Official documents	
<b>Objectives</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Strengthening the capacity of existing or new NCFF to achieve their policy and institutional change objectives on the basis of specific proposals selected through international competition</li> <li>- Establishment of permanent inclusive national policy dialogue platforms of family farming</li> <li>- South-south and international exchange of knowledge on policy that work for family farmers, including through the global knowledge platform on family farming established by FAO and IFAD on 2014</li> </ul>	<p>Nb of policy demands drawn up</p> <p>Nb of FO's policy demands taken into consideration in national policy processes.</p> <p>Nb of new Programmes, laws and regulations in favour of FF.</p> <p>Nb of NCFFs working as permanent inclusive platforms that promote dialogue between key stakeholders (FOs, CSOs, NGOs, academia, government institutions, and development agencies) to promote public policy improvements in favour of family farming.</p> <p>Nb of institutionalized NCFFs</p> <p>Nb of NCFF's engaged in a knowledge management Network</p> <p>Nb of contents shared with the Knowledge Platform on Family Farming</p> <p>Nb or rural population aware of policy processes in favour of family farming taking place in the benefitting countries</p>	<p>Declarations or policy demand documents</p> <p>Official documents</p> <p>Narrative and financial reports of the supported initiatives</p> <p>List of members of NCFFs</p> <p>Minutes of NCFFs meetings</p> <p>NCFFs' activity reports</p> <p>Official documents</p> <p>List of NCFFs' communication focal points</p> <p>KPFF web portal</p> <p>Radio listeners ratings</p>	<p>Family farming continues on top of the international agendas, through a strong IYFF+10 campaign.</p> <p>Political will of government institutions to dialogue with civil society</p> <p>Producers' organizations and other relevant stakeholders committed to build consensus and join efforts in favor of family farming</p>
<b>Outputs</b>	<p><u>Component 1:</u> Support to NCFF initiatives</p> <p><u>Component 2:</u> Implementation support, learning and knowledge sharing</p>	<p>Establishment of a Challenge Fund with 3 annual calls for proposals open to the NCFFs in IFAD borrowing countries</p> <p>Nb of new NCFFs supported</p> <p>Nb of existing NCFFs supported</p> <p>Additional funding achieved to support NCFFs initiatives</p> <p>Nb of new NCFFs created</p> <p>IO, public institutions, academia and CSOs engaged in the support to NCFF initiatives</p>	<p>Calls for proposals</p> <p>Decision of the ad-hoc selection panel</p> <p>MoUs signed with NCFFs</p> <p>Cofinancing agreements</p> <p>List of members of NCFF</p> <p>Partnership agreements</p> <p>Official declarations</p> <p>NCFF guidelines</p>	<p>International Organisations, Research Centers, Consumers associations and other stakeholders maintain their commitment in favour of Family Farming.</p> <p>Donors and funding agencies contributing to the IYFF-2014 still engaged in the process in the next 3 years.</p>

Objectives-hierarchy	Objectively verifiable indicators	Means of verification	Assumptions
		Nb of official declarations recognizing NCFFs NCFFs' coordination tools implemented	MoU Collaborative web platform Common materials NCFF data base NCFFs encounters
<b>Key Activities</b>	<p><u>Component 1:</u></p> <p>1.1 Design of the Challenge Fund's Guidelines</p> <p>1.2 Launch of annual Calls for Proposals</p> <p>1.3 Analysis of proposals</p> <p>1.4 Constitution of an ad-hoc Selection Committee</p> <p>1.5 Signature of MOUs</p> <p><u>Component 2:</u></p> <p>2.1 Technical advice, facilitation and networking (Plan to promote the recognition of NCFFs by governments and the institutionalization of NCFFs, making the database simpler and more efficient and others, as detailed in page 9 of Appendix B)</p> <p>2.2 NCFFs' knowledge management network</p> <p>2.3 Collaboration with The Family Farming Knowledge Platform (FFKP) and IFAD Farmers Forum website</p> <p>2.4 Community radio programs</p> <p>2.5 Publication of writing and audiovisual materials</p>	<p>The Challenge Fund is managed on the basis of transparency, open competition and clear rules</p> <p>3 annual Calls for Proposals are launched</p> <p>3 ad hoc selection Committee meetings</p> <p>4-5 proposals selected in each Call</p> <p>NCFFs' coordination tools</p> <p>In country missions to all selected projects</p> <p>Stock taking, monitoring and report system</p> <p>Nb of NCFF with communication focal points</p> <p>Nb of contents posted by NCFFs in the web <a href="http://www.familyfarmingcampaign.net">www.familyfarmingcampaign.net</a></p> <p>At least 1 NCFFs' supported initiative is monthly disseminated via the WRF's webpage, newsletter and social network accounts.</p> <p>At least 1 article posted in the FFKP every 3 months</p> <p>At least 1 article posted in the Farmers Forum website per year</p> <p>Two community radio programs in each benefiting country</p> <p>1 Video on NCFFs' initiatives</p> <p>At least 3 NCFFs' common materials</p> <p>Final Publication on successful cases</p>	<p>Document on the Challenge Fund Guidelines</p> <p>Calls for proposals</p> <p>Decision of the ad-hoc selection panel</p> <p>MoUs signed with NCFFs</p> <p>NCFF guidelines</p> <p>MoUs</p> <p>Collaborative web platform</p> <p>Common materials</p> <p>NCFF data base</p> <p>NCFFs encounters</p> <p>Meetings with relevant stakeholders</p> <p>Mission reports</p> <p>Collected data, narrative and financial reports</p> <p>List of NCFF focal points</p> <p>Website</p> <p>Website visits, number of followers and friends.</p> <p>Newsletter</p> <p>FFKP webpage</p> <p>Farmers Forum website</p> <p>Radio programs</p> <p>Video</p> <p>Materials</p> <p>Publication</p> <p>Mailing</p> <p>Websites, social network</p>